



Canadian Martyrs Church

A Welcoming Oblate Parish

100 Main Street, Ottawa, ON K1S 1C2

Phone: 613-232-5347 Fax: 613-232-5694

www.canadianmartyrs.org

Mass Times

Sunday 10am

Saturday 5pm

Weekdays 11:30am

(No mass on Mondays)

Sacrament of Reconciliation is a half an hour before mass or by appointment

Pastoral Team

Pastor:

Fr. Robert Smith, O.M.I.

Pastoral Assistant:

Jane Staples

Secretary:

Kaye Boone

Pastoral Council Co-Chairs

Pam Dixon 613-592-5569

Connie Acelvari 613-234-0246

Meetings: 1st^d Wed, 7:15pm

Finance Committee Chair

Bob Richer 613-738-4731

Development and Peace

Evelyn Kelly 613-235-6266

Diocesan Centre

1247 Kilborn Pl. 613-738-5025

Schools

Corpus Christi 613-232-9743

Immaculata 613-237-2001

Cemeteries

Hope Cemetery 613-822-1212

Notre-Dame 613-746-4175

16,17,18,19 SUNDAYS IN ORDINARY TIME July 16-Aug.7/11

ANNOUNCED MASSES

| | | |
|--------------|-------|---|
| Sat. July 16 | 5:00p | Birt Gorman req by Lesley Gorman |
| Sun. July 17 | 10:00 | Alan Gorman req by his wife Lesley For intentions of all parishioners |
| Tue. July 19 | 11:30 | Bob Brown req by his wife Clare |
| Wed. July 20 | 11:30 | D. Hoey by Family Support Grp, St. Pat's |
| Thu. July 21 | 11:30 | Charles LaRochelle req by his wife Ruth |
| Fri. July 22 | 11:30 | In honor of the Holy Trinity by K. Serrao |
| Sat. July 23 | 5:00 | Jim Hoey req by B. & L. MacArthur |
| Sun. July 24 | 10:00 | John Cotroneo by the family |
| Tue. July 26 | 11:30 | Mr.&Mrs. A.J.LaRochelle by R.LaRochelle |
| Wed. July 27 | 11:30 | In honour of the Sacred Heart by K. Serrao |
| Thu. July 28 | 11:30 | In honour of Our Lady by K. Serrao |
| Fri. July 29 | 11:30 | Dorothy Hoey req by Denis McFadden |
| Sat. July 30 | 5:00 | Joseph Sorrenti req by his wife Theresa |
| Sun. July 31 | 10:00 | For intentions of all parishioners |
| Tue. Aug. 2 | 11:30 | Wilfred & Mary Colton by M. Nugent |
| Wed. Aug. 3 | 11:30 | In honour of St. Joseph by K. Serrao |
| Thu. Aug. 4 | 11:30 | Charles LaRochelle by his wife Ruth |
| Fri. Aug. 5 | 11:30 | In honour of Sts. Theresa and St. Martha |
| Sat. Aug. 6 | 5:00 | Dorothy Hoey req by L. & J. O'Keefe |
| Sun. Aug. 7 | 10:00 | For intentions of the Edmonds family on the occasion of their family reunion |
| Fri. Aug. 12 | 11:30 | Arthur LaRochelle by R. LaRochelle |

PLEASE PRAY FOR OUR SICK

Jimmy Cassidy, Celine Crivellaro, Nancy MacFarland,
Diane Sorrenti, Alma Cull, Frances Arbour

Welcome to our guests and new parishioners who have chosen to be with us for this celebration. As we worship and pray together may your experience among us be one of peace and joy. Please join us for coffee after Sunday Mass. If you wish to register, please call the office 232-5347.

SUMMER HOURS

From July 4 to September 5, the office will be closed on Mondays.

Tues to Fri : 9am-3pm.

Mass 11:30am Tuesday to Friday

Please do not park in the Handicapped spaces unless you have a disabled sticker. Thank you.

SACRAMENTAL PREPARATION

If you have a child who will be entering Grade 2 and who is planning to receive the sacraments of Reconciliation and First Communion, please call the office to register 232-5347; if you have a child who is entering Grade 6 or older and is planning to receive the sacrament of Confirmation, please call the office. In order to organize a preparation program it is important for us to know how many children will be participating.

Volunteers needed – it is vital for us to form a team of volunteers who will devote themselves to assisting the children of the parish prepare for these sacraments. We are fortunate to have programs but we will need to revise them to meet the needs of our children. If you are interested and would like more information, please call Jane – 232-5347.

SCRIPTURE STUDY

Canadian Martyrs and St. Joseph's parishes present the Little Rock Scripture Study program once again in 2011-2012 after a successful 2010-2011, We will meet Thursday evenings 7:30-9:00pm.

The sessions are:

The Gospel According to Mark – Sept 22- Nov 24 at Canadian Martyrs (Advent begins Nov 27 and we move into Year B in which the Sunday Gospel readings are from Mark)

Paul's Letters from Prison – Philippians, Colossians, Ephesians, Jan 12 – Mar 22 at St. Joseph's (with a break on Feb 23, the day after Ash Wednesday)

Exodus – Apr. 26 – June 28; location to be determined

Participants receive a copy of the Scripture being studied, along with a commentary written by a specialist and a study guide designed to promote discussion. Each evening consists of prayer, discussion of the questions in the study guide and a video lecture by an expert, plus a social time and snack. To meet the cost of materials, we suggest an offering of \$25. for each 10-week session (\$30. If you sign up after July 8 and we have to pay a second batch of shipping charges) at the start of the session, if you are able. Please register, leaving your name, telephone number and (if possible) e-mail address by: calling Kaye Boone at Canadian Martyrs at 613-232-5347 or e-mailing

kaye.boone@canadianmartyrs.org

This is an initiative of the Ottawa Lay Associates of the Missionary Oblates of Mary Immaculate.

WHY DOES THE NEW MASS SOUND SO DIFFERENT?

When the Church decided to translate the New Latin Missal into English, the most up dated translation methods were used. Experts in Latin, liturgy, English, poetry, music and translation, as well as many other disciplines were all consulted in order to produce the best translation possible. The previous translation tried to keep the sense of the words in English but it was not trying to be as literally accurate as possible. After thirty years of experience with the current translation we saw that we had lost some important content by loosely paraphrasing the Latin prayers into English. We also noticed how we had compromised the Roman-Latin style of the prayers. The New Missal; has the most accurate translation of the Latin prayers and it is closest to what the Church prayed for centuries. Sometimes the translators had to use words or phrases that sound more formal or “old fashioned” to translate the Latin words and ideas into English because that was the most accurate way to keep the original meaning. But almost all of the

translations were able to balance a good, accurate translation with simple and dignified language and a Roman “style” of prayer that help us to remember that we are speaking to God who is deserving of all of our love and respect.

ANNUAL PILGRIMAGE TO ST. ANNE DE BEAUPRE & CAP DE LA MADELEINE from the Archdioceses of Ottawa and Gatineau and the Dioceses of Pembroke, Mont-Laurier and Alexandria/Cornwall on Aug 6-7. Weekend celebrant: Bishop Michael Mulhall, Pembroke. Info: Mike Budge 613-224-8110

COMMEMORATIVE BOOK

“A Brief History and Parishes of the Archdiocese of Ottawa”. Hard cover, glossy paper, 256 pages, full colour. Copies available from the parish office – See Fr. Robert, Jane or Kaye. Cost: \$35.

Catholic Cemeteries of Ottawa



Notre-Dame Cemetery Ottawa - Since 1872
www.notredamecemetery.ca

613-746-4175



Hope Cemetery Ottawa - Carleton

www.hopecemetery.ca

613-822-1212

Michael J. Farrell & Associate Lawyers

613-223-8006 / FAX 613-230-8855
Home consultation available on request

Beechwood Cemetery

280 Beechwood Ave
613-741-9530

A place for living
Providing services for generations to come

Immaculata High School

140 Main Street, Ottawa
Proud Sponsors of the
Community
613-237-2001



Anna Kiefl Sales Representative

annak@royalpage.ca

613-238-2801



Walkley Chapel
1255 Walkley Rd.
613 235-6712

Somerset Chapel
585 Somerset St. W
613 235-6712



Whelan Funeral Home

Sean P. Copeland
515 Cooper Street
613-233-1488

O'Reilly Bros. Ltd General Contracting - Insulation Asbestos Removal

613-224-1677

55 Capital Drive
Ottawa, Ont.



www.metroglebe.com

John McCauley
Coldwell Banker
First Ottawa Realty
613-728-2664



john-mccauley@coldwellbanker.ca

Ottawa Business Interiors

Michael B. LeClair, president
www.obl.ca

Tel: 613-226-4090x236
Fax: 613-226-6552